



# Sisters Middle School

“Home of the Outlaws”

---

Tim Roth  
Principal

Molly Pearring  
Dean of Students

Brook Jackson  
Counselor

Jan 3rd, 2022

Dear Outlaw Families,

Here we go 2022... let's do this!



OUTLAWS TOGETHER

Just a quick update as we head back into our regular school schedule. We hope that everyone is enjoying the snow and had a great time with your loved ones over the holidays.

Reminder - We have an updated Sisters School District calendar. The only changes that affect SMS are the added ½ days of school on **February 3**, **April 14**, and **June 15th**. Link to the updated calendar is [here](#).

As we see an increase in COVID-19 case numbers throughout our local counties, we will remain vigilant in keeping our students and staff safe. Below are a few reminders regarding safeguards that will help keep our students in school:

- Student illness- If your student is not feeling well, please keep them home for the school day and notify the SMS attendance office at 541-549-2099.
- Proper mask wearing, hand washing, and physical distancing helps to reduce the risk of viral transmission. Mask wearing (covering the mouth and nose) is required for attending in-person instruction at Sisters Middle School.
- If you are concerned about your student's health, please don't hesitate to reach out to our school nurse for help in finding a local COVID-19 testing site at 541-549-2099.

## Upcoming Events

- January 7 - Progress Reports Due
- January 17 - No School MLK Day
- January 28 - “The O Factor” Talent Show (Tentative.... TBD live or virtual)
- February 3 - Last Day of the 2nd Quarter Grading Period
- February 4 - No School Teacher Inservice Day

Looks like we have some interesting weather forecast for the next few weeks. If we have a delayed start, buses still run, just 2 hours later than usual. So, if your student is picked up at 7:30 AM, they will be picked up at 9:30 AM instead. School will start at 10:30 AM, lunches are served and dismissal is as usual. Along with our autodialer that will send an automated phone call, below are Central Oregon partners who help us get out the message.

- KTVZ (News Channel 21) - Television

15200 McKenzie Hwy. • Sisters, OR 97759 • Ph. 541.549.2099 • Fax 541.549.2098

- KLRR (Clear) - 101.7 FM
- KMTK (The Bull) - 99.7 FM
- KTWS ( The Twins) - 98.3 FM
- KQAK ( The Duck) - 105.7 FM
- KWPK (The Peak) - 104.1 FM
- KBND (News/Talk) - 1140 AM

Hope to see you all soon.

With Respect and Kindness,

Tim Roth  
SMS Principal



# Sisters Middle School

“Home of the Outlaws”

Tim Roth  
Principal

Molly Pearing  
Dean of Students

Brook Jackson  
Counselor

## Versión en español

---

3 de enero de 2022

Estimadas familias de forajidos,

Aquí vamos 2022... ¡hagamos esto!



OUTLAWS TOGETHER

Solo una actualización rápida mientras regresamos a nuestro horario escolar regular. Esperamos que todos estén disfrutando de la nieve y la pasen muy bien con sus seres queridos durante las vacaciones.

Recordatorio - Tenemos un calendario actualizado del Distrito Escolar de Sisters. Los únicos cambios que afectan a los SMS son los ½ días adicionales de clases el **3 de febrero, el 14 de abril y el 15 de junio**. El enlace al calendario actualizado está [aquí](#).

A medida que vemos un aumento en el número de casos de COVID-19 en nuestros condados locales, nos mantendremos alerta para mantener seguros a nuestros estudiantes y personal. A continuación se muestran algunos recordatorios sobre las medidas de seguridad que ayudarán a mantener a nuestros estudiantes en la escuela:

Enfermedad del estudiante: si su estudiante no se siente bien, déjelo en casa durante el día escolar y notifique a la oficina de asistencia de SMS al 541-549-2099.

El uso adecuado de la mascarilla, el lavado de manos y el distanciamiento físico ayudan a reducir el riesgo de transmisión viral. Se requiere el uso de mascarilla (cubrirse la boca y la nariz) para asistir a la instrucción en persona en Sisters Middle School.

Si está preocupado por la salud de su estudiante, no dude en comunicarse con la enfermera de nuestra escuela para que le ayude a encontrar un sitio de prueba COVID-19 local al 541-549-2099.

### Próximos Eventos

**7 de enero: presentación de informes de progreso**

**17 de enero - Día de MLK sin clases**

**28 de enero - Show de talentos “The O Factor” (provisional... .. TBD en vivo o virtual)**

**3 de febrero: último día del período de calificaciones del segundo trimestre**

**4 de febrero - Día en servicio para maestros sin clases**

Parece que tenemos un pronóstico meteorológico interesante para las próximas semanas. Si tenemos un inicio retrasado, los autobuses siguen funcionando, solo 2 horas más tarde de lo habitual. Entonces, si su estudiante es recogido a las 7:30 AM, será recogido a las 9:30 AM en su

lugar. La escuela comenzará a las 10:30 AM, se sirven almuerzos y la salida es como de costumbre. Junto con nuestro marcador automático que enviará una llamada telefónica automatizada, a continuación se encuentran los socios de Central Oregon que nos ayudan a transmitir el mensaje.

KTVZ (canal de noticias 21) - Televisión  
KLRR (Claro) - 101.7 FM  
KMTK (El Toro) - 99.7 FM  
KTWS (Los gemelos) - 98.3 FM  
KQAK (El pato) - 105.7 FM  
KWPK (El pico) - 104.1 FM  
KBND (Noticias / Discusión) - 1140 a. M.

Espero verlos a todos pronto.

Con respeto y amabilidad,

Tim Roth  
Director de SMS